



# AMOR de BISCOITO

BISCOITOS GOURMET



ESTES DELICIOSOS BISCOITOS SÃO CONFECCIONADOS  
A PENSAR NAQUELES QUE APRECIAM O VERDADEIRO  
SABOR CASEIRO DAS RECEITAS TRADICIONAIS.  
O "SEGREDO" DA AVÓ, A SELECÇÃO CUIDADA DOS  
INGREDIENTES E MUITO CARINHO À MISTURA,  
DESPERTAM GENUÍNOS MOMENTOS DE PRAZER  
A QUEM OS SABOREIA.

These delicious biscuits are produced thinking of those  
who appreciate the true home-made taste of traditional  
recipes. The Grandma's "secret", the careful selection of  
ingredients and lots of care and nurture added to it  
awaken true moments of pleasure to who savours them.

Ces délicieux biscuits sont confectionnés pour tous ceux qui  
apprécient les saveurs traditionnelles. Le "secret" de grand-  
mère, la sélection minutieuse des ingrédients et une bonne  
dose de tendresse créent de parfaits moments de plaisir.

Estas deliciosas galletas son confeccionadas pensando en  
todos aquellos a quien les gusta el verdadero sabor casero  
de las recetas tradicionales. El "secreto" de la Abuela, la  
selección cuidadosa de los ingredientes y mucho cariño  
mezclado despiertan genuinos momentos de placer a  
quien los saborea.

# AMOR de BISCOITO



## A NOSSA SELECÇÃO GOURMET



### BISCOITOS DE Noz

ORIGEM DA RECEITA: TIA LUÍSA

CONCEITO: O REQUINTE DA NOZ EM PERFEITA HARMONIA COM MOMENTOS ESPECIAIS.

TEXTURA: BOLACHAS ESTALADIÇAS E CROCANTES

INGREDIENTES: NOZ, OVOS, FARINHA DE TRIGO, AÇÚCAR, MARGARINA.

#### WALNUT BISCUITS

**Original Recipe:** Aunt Luísa

**Concept:** The refinement of the walnut in perfect harmony with special moments.

**Texture:** crisp and crunchy cookies

**Ingredients:** Walnut, eggs, wheat flour, sugar, margarine.

#### BISCUITS AUX NOIX

**Origine de la recette:** Tante Luísa

**Notion:** Le raffinement de la noix en parfaite harmonie avec des moments spéciaux.

**Texture:** biscuits croquants et croustillants

**Ingédients:** Noix, oeufs, farine de blé, sucre, margarine.

#### GALLETAS DE NUEZ

**Receta de mi Tía Luísa**

**Concepto:** El refinamiento de la nuez en perfecta armonía con los momentos especiales.

**Textura:** galletas crujientes

**Ingredientes:** Nuez, huevos, harina de trigo, azúcar, margarina.



## BISCOITOS DE AMÊNDOA

ORIGEM DA RECEITA: TIA LUÍSA

CONCEITO: À DELICADEZA DA AMÊNDOA JUNTAMOS O SABOR CASEIRO ORIGINAL.

O RESULTADO, SÓ EXPERIMENTANDO...

TEXTURA: BOLACHAS ESTALADIÇAS E CROCANTES

INGREDIENTES: AMÊNDOA, OVOS, FARINHA DE TRIGO, AÇÚCAR, MARGARINA .

### ALMOND BISCUITS

**Original Recipe:** Aunt Luísa

**Concept:** To the almond delicacy we have added the original home-made flavour. The result from that can only be discovered by tasting them...

**Texture:** crisp and crunchy cookies

**Ingredients:** Almond, eggs, wheat flour, sugar, margarine.

### BISCUITS AUX AMANDES

**Origine de la recette:** Tante Luísa

**Notion:** À la délicatesse de l'amende, on ajoute la saveur "maison" originale. Quant au résultat, il faut goûter.

**Texture:** biscuits croquants et croustillants

**Ingédients:** Amandes, oeufs, farine de blé, sucre, margarine.

### GALLETAS DE ALMENDRA

**Receta de mi Tía Luísa**

**Concepto:** Hemos combinado la delicada almendra con el sabor casero original. El resultado... hay que probarse las.

**Textura:** galletas crujientes

**Ingredientes:** Almendra, huevos, harina de trigo, azúcar, margarina.



## BISCOITOS DE COCO

ORIGEM DA RECEITA: MAMÃ

CONCEITO: O COCO ENTROU NA NOSSA CULINÁRIA HÁ MUITOS ANOS. HÁ RECEITA TRADICIONAL JUNTAMOS O SEU SABOR.

TEXTURA: MACIO

INGREDIENTES: OVOS, FARINHA, AÇÚCAR, COCO, MARGARINA, FERMENTO, SAL

### COCONUT BISCUITS

**Original Recipe:** Mum

**Concept:** Coconut has become a part of our cuisine many years ago. We added its flavour to the traditional recipe.

**Texture:** soft

**Ingredients:** Eggs, wheat flour, sugar, coconut, margarine, yeast, salt.

### BISCUITS AU COCO

**Origine de la recette:** Maman

**Notion:** La noix de coco est entrée dans notre cuisine il y a plusieurs années. À la recette traditionnelle, on ajoute la saveur.

**Texture:** moelleux

**Ingédients:** Oeufs, farine de blé, sucre, noix de coco, margarine, levure, sel.

### GALLETAS DE COCO

**Receta de mi mamá**

**Concepto:** El coco forma parte de nuestra cocina desde hace muchos años. A la receta tradicional añadimos su sabor.

**Textura:** suave

**Ingredientes:** Huevos, harina de trigo, azúcar, coco, margarina, levadura, sal.



## BISCOITOS DE CHOCOLATE

ORIGEM DA RECEITA: AMIGA ISABEL

CONCEITO: UMA RECEITA CASEIRA, ASSOCIADA AO SABOR ESPECIAL DO CHOCOLATE, DÁ ORIGEM A ESTES BISCOITOS IRRESISTÍVEIS.

TEXTURA: MACIO +

INGREDIENTES: CHOCOLATE, OVOS, FARINHA, AÇÚCAR, MARGARINA, ESSÊNCIA DE BAUNILHA.

### CHOCOLATE BISCUITS

**Original Recipe:** Friend Isabel  
**Concept:** A home-made recipe added to the special chocolate flavour creates these irresistible biscuits.

**Texture:** soft +  
**Ingredients:** Chocolate, eggs, wheat flour, azúcar, margarine, vanilla essence.

### BISCUITS AU CHOCOLAT

**Origine de la recette:** Amie Isabel  
**Notion:** Une recette "maison", associée à la saveur spéciale du chocolat, est à l'origine de ces biscuits irrésistibles.

**Texture:** moelleux +  
**Ingrédients:** Chocolat, oeufs, farine de blé, sucre, margarine, essence vanille.

### GALLETAS DE CHOCOLATE

**Receta de mi Amiga Isabel**  
**Concepto:** Una receta casera asociada con el sabor del chocolate da lugar a estas galletas irresistibles.  
**Textura:** suave +  
**Ingredientes:** Chocolate, huevos, harina de trigo, azúcar, margarina, extracto de vainilla.



## BISCOITOS DE AMENDOIM

ORIGEM DA RECEITA: AMIGO OLIVEIRA

CONCEITO: UM BISCOITO A PENSAR NAQUELES QUE GOSTAM DO VERDADEIRO SABOR DO AMENDOIM.

TEXTURA: MACIO

INGREDIENTES: AMENDOIM, FARINHA, AÇÚCAR, OVOS, MARGARINA, LEITE, BANHA.

### PEANUT BISCUITS

**Original Recipe:** Friend Oliveira  
**Concept:** A biscuit made for all those who love the true peanut flavour.

**Texture:** soft  
**Ingredients:** Peanut, wheat flour, sugar, eggs, margarine, milk, lard.

### BISCUITS AUX CACAHUÈTES

**Origine de la recette:** Ami Oliveira  
**Notion:** Un biscuit conçu pour ceux qui aiment la véritable saveur des cacahuètes.

**Texture:** moelleux  
**Ingrédients:** Cacahuètes, farine de blé, sucre, oeufs, margarine, lait, saintdoux.

### GALLETAS DE CACAHUETE

**Receta de mi:** amigo Oliveira  
**Concepto:** Una galleta para quienes les gusta el verdadero sabor del cacahuete.

**Textura:** suave  
**Ingredientes:** Cacahuete, harina de trigo, azúcar, huevos, margarina, leche, manteca.



## BISCOITOS DE CANELA – LESMAS

ORIGEM DA RECEITA: MAMÃ / AVÓ

CONCEITO: DELICADOS BISCOITOS COM AZEITE E CANELA CONFECCIONADOS COM O MESMO RIGOR COM QUE OS ANTIGOS OS FAZIAM.

TEXTURA: MACIO

INGREDIENTES – OVOS, FARINHA DE TRIGO, AÇÚCAR, MANTEIGA, MARGARINA, AZEITE, CANELA, FERMENTO, BICARBONATO DE SODA, SAL.

### CINNAMON BISCUITS

**Original Recipe:** Mum/Grandmother  
**Concept:** Delicate biscuits with olive oil and cinnamon, prepared with the same precision as the ancients did.

**Texture:** soft

**Ingredients:** Eggs, wheat flour, sugar, butter, margarine, olive oil, cinnamon, yeast, baking soda, salt.

### BISCUITS À LA CANELLE

**Origine de la recette:** Maman/  
grand-mère  
**Notion:** De délicats biscuits avec de l'huile d'olive et de la cannelle fabriqués avec la même rigueur de nos grands-mères (à l'ancienne).

**Texture:** moelleux

**Ingrédients:** Oeufs, farine de blé, sucre, beurre, margarine, huile d'olive, cannelle, levure, bicarbonate de soude, sel.



### GALLETAS DE CANELA

**Receta** de mi mamá y de mi abuela  
**Concepto:** Galletas delicadas hechas con aceite de oliva y canela con el mismo rigor con el que hacían los antiguos.

**Textura:** suave

**Ingredientes:** Huevos, harina de trigo, azúcar, mantequilla, margarina, aceite de oliva, canela, levadura, bicarbonato de sosa, sal.



## BISCOITOS DE LIMÃO

ORIGEM DA RECEITA: AMIGA ISABEL

CONCEITO: UM BISCOITO LEVE COM O VERDADEIRO SABOR A LIMÃO.

TEXTURA: MACIO +

INGREDIENTES: OVOS, FARINHA DE TRIGO, AÇÚCAR, LIMÃO, AZEITE, LEITE, FERMENTO.

### LEMON BISCUITS

**Original Recipe:** Friend Isabel  
**Concept:** A light biscuit with a true lemon flavour.

**Texture:** soft +

**Ingredients:** Eggs, wheat flour, sugar, lemon, olive oil, milk, yeast.



### BISCUITS AU CITRON

**Origine de la recette:** Amie Isabel  
**Notion:** Un biscuit léger avec une véritable saveur de citron.

**Texture:** moelleux +

**Ingrédients:** Oeufs, farine de blé, sucre, citron, huile de olive, lait, levure.

### GALLETAS DE LIMÓN

**Receta** de mi amiga Isabel  
**Concepto:** Una galleta suave con el verdadero sabor a limón.

**Textura:** suave +

**Ingredientes:** Huevos, harina de trigo, azúcar, limón, aceite de oliva, leche, levadura.



## BISCOITOS DE ERVA-DOCE E MEL

ORIGEM DA RECEITA: AMIGA FILOMENA  
CONCEITO: O AROMA E O SABOR DESTES  
BISCOITOS LEVAM-NOS AOS SABORES MAIS  
TRADICIONAIS DA CASA DA "AVÓ".

TEXTURA: MACIO +

INGREDIENTES: OVOS, FARINHA, AÇÚCAR,  
MARGARINA, MEL, ERVA-DOCE, SAL, SODA

### FENNEL AND HONEY BISCUITS

**Original Recipe:** Friend Filomena  
**Concept:** The aroma and flavour of  
these biscuits take us to the most  
traditional Grandmother's house  
flavour.

**Texture:** soft +

**Ingredients:** Eggs, wheat flour,  
sugar, margarine, honey, fennel,  
salt, baking soda.

### BISCUITS AU FENOUIL ET AU MIEL

**Origine de la recette:** Amie Filomena  
**Notion:** L'arôme et la saveur de ces  
biscuits nous entraînent dans les  
saveurs les plus traditionnelles  
«de grand-mère».

**Texture:** moelleux +

**Ingredients:** Oeufs, farine de blé,  
sucre, margarine, miel, fenouil, sel,  
bicarbonate de soude.

### GALLETAS DE ANÍS Y MIEL

**Receta** de mi amiga Filomena  
**Concepto:** El aroma y el sabor de  
estas galletas nos conducen a los  
sabores más tradicionales de la  
casa de "nuestra abuela".

**Textura:** suave +

**Ingredientes:** Huevos, harina de  
trigo, azúcar, margarina, miel,  
anís, sal, bicarbonato de sosa.

A NOSSA SELECÇÃO  
GOURMET LOW COST

# Biscoitinas

BISCOITINAS, UMA MARCA QUE SE ENQUADRA NUM SEGMENTO GOURMET LOW COST. UM BISCOITO DIFERENCIADO, QUE SE DISTINGUE DE PRODUTOS INDUSTRIAIS, PELA FORMA – FABRICO ARTESANAL – E PELO CONTEÚDO – INGREDIENTES CRITERIOSAMENTE SELECIONADOS, SEM CORANTES NEM CONSERVANTES.

ESTA GAMA APRESENTA-SE EM CINCO SABORES: BOLACHAS DE BAUNILHA, BISCOITOS DE AMÊNDOA, BISCOITOS DE LIMÃO, BISCOITOS DE CANELA E BISCOITOS DE CHOCOLATE.

**BISCOITINAS**, is a brand within the low-cost gourmet segment. It is a differentiated biscuit, distinct from industrial products, through its form – handmade – and its content – carefully selected ingredients with no added additives or preservatives.

This range has five flavours: vanilla biscuits, almond biscuits, lemon biscuits, cinnamon biscuits and chocolate biscuits.

**BISCOITINAS**, une marque qui s'adapte à une ligne low cost. Un biscuit différencié, qui se distingue de produits industriels, de par sa forme – fabrication « maison » - et de par son contenu – ingrédients soigneusement sélectionnés, sans colorants, ni conservateurs. Cette gamme présente cinq saveurs: biscuits à la vanille, aux amandes, au citron, à la cannelle et au chocolat.

**BISCOITINAS**, es una marca que se ajusta a un segmento gourmet low cost. Una galleta diferente, que se distingue de los productos industriales, por cierto - hecho a mano - y por el contenido - ingredientes cuidadosamente seleccionados, sin colorantes ni conservantes. Esta gama viene en cinco sabores: galletas de vainilla, almendra, limón, canela y chocolate.

## BISCOITOS DE LIMÃO



## BISCOITOS DE BAUNILHA

BISCOITOS DE  
CHOCOLATE



BISCOITOS DE  
CANELA



BISCOITOS DE  
AMÊNDOA